



Vive la Freundschaft
Coopération transfrontalière
en milieu scolaire

Actions culturelles transfrontalières et régionales

Délégation académique aux relations internationales et
aux langues vivantes

Pôle Action régionale, transfrontalière et en pays
germanophones

Rectorat de l'académie de Strasbourg



Ces actions sont financées par l'éducation nationale et par le fonds commun langue et culture régionales abondé par l'Etat, la Collectivité européenne et la région Grand Est.

Actions culturelles transfrontalières 2021-2022

Pour accéder à la description de l'action culturelle, il vous suffit de cliquer sur l'image.
Pour plus d'informations, veuillez envoyer un mail au coordinateur de l'action (nom en gras).



Rencontres en mouvements



Conte et raconte avec Tomi Ungerer



Die Fantastikinder



Wissen'schaft Grenzen weg



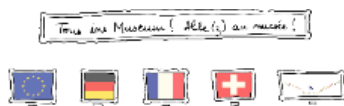
Théâtre(s) dans les langues du Rhin supérieur



Parcours transfrontalier de mémoire et d'avenir



Congrès scientifique trinational



Tous ins Museum! Alle(z) au musée !



*Construire le Rhin supérieur : ça chauffe !
On construit cool !*



Le printemps de l'écriture



Pamina Sport

Actions culturelles régionales 2021-2022

Pour accéder à la description de l'action culturelle, il vous suffit de cliquer sur l'image.
Pour plus d'informations, veuillez envoyer un mail au coordinateur de l'action (nom en gras).

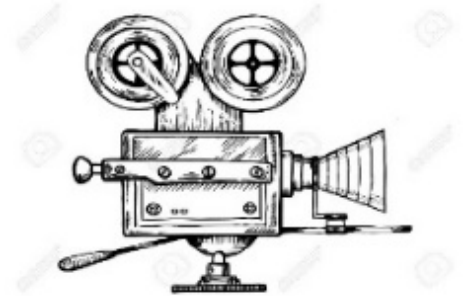


Best-of « Rock auf dem Schulhof » live

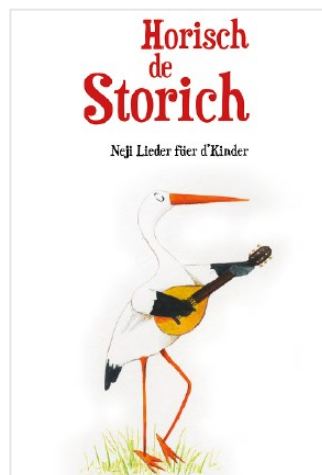


**FILE TA
BOBINE !**

File ta bobine !



Cinéma en langue régionale
Augenblick



Horisch de Storich

Action culturelle de proximité 2021-2022

Pour accéder à la description de l'action culturelle, il vous suffit de cliquer sur l'image.
Pour plus d'informations, veuillez envoyer un mail au coordinateur de l'action (nom en gras).



Summerlied fer d'Kinder

Autres ressources pédagogiques disponibles

Pour accéder à la ressource, il vous suffit de cliquer sur l'image ou sur le lien figurant en dessous.
Une subvention « ACA » pour les frais de déplacement des élèves peut être demandée pour l'utilisation de ces ressources dans le cadre d'une rencontre de classes.



Passe partout
Der Weltenbummler

Jeu interactif en ligne
pour la découverte du
Rhin supérieur : cycle
3

[Présentation](#)



Krock

Répertoire musical
trilingue (français,
allemand, dialecte) :
cycles 1 et 2

[Chansons](#)

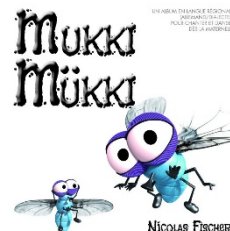
[Clips vidéo](#)



Dock 63

Jeu de plateau de
découverte du
Rhin supérieur :
cycles 3 et 4

[Présentation](#)



Mukki Mükki

Répertoire musical
trilingue (français,
allemand, dialecte) :
cycles 1 et 2

[Chansons](#)

[Livret](#)

Il existe également le dispositif de subventionnement « **action culturelle à l'initiative des établissements ou écoles** ». Pour plus d'informations, cliquez sur le lien suivant : <https://www.ac-strasbourg.fr/dareic/actions-culturelles-en-langue-regionale/ace-action-culturelle-en-langue-regionale-et-transfrontaliere-a-linitiative-des-etablissements-et-ecoles-1er-et-2nd-degre/>



Conte et raconte avec Tomi Ungerer

Partager des histoires : une passerelle entre les âges et les cultures. De jeunes enfants, des adolescent·e·s, des personnes âgées se rencontrent, échangent, partagent leurs histoires, en allemand et en français. Une expérience humaine, citoyenne, sociale, et une aventure linguistique ! La lecture et l'appropriation des albums de Tomi Ungerer donnera lieu à de nouvelles créations littéraires ou artistiques, à partager en direct ou à distance. Une restitution commune à tous sera organisée sous la forme d'un spectacle et d'un rallye autour des contes.

Toutes les propositions d'activités en présentiel ainsi que la capacité d'accueil le jour de la restitution seront conditionnées par le protocole sanitaire en vigueur.

Degré : INTER

Niveaux :

- C1 / KiGa
- C2 / 1. bis 3. Klasse
- C4 / 7. -bis 9. Klasse
- Lycée / 10. -bis 12. Klasse
- Etudiants
- Personnes âgées

Territoire : Espace du Rhin supérieur

Etapes du projet :

- Automne : formation des enseignant·e·s, constitution des pôles (intergénérationnels et transfrontaliers), découverte des ressources
- Travail par pôles : partages d'histoires, appropriation, transformation, nouvelle production, rencontres de classes présentielle ou à distance
- Printemps : rencontre finale, spectacle et rallye

Aide financière : Frais de déplacement, d'intervenant·e·s et éventuellement de programme.

Candidature : <https://framaforms.org/action-culturelle-transfrontaliere-et-regionale-proposee-par-la-darilv-formulaire-de-candidature>

Accompagnement du projet : <https://action-regionale.canoprof.fr/eleve/conte/>

Suivi : **Bernadette Gall** (bernadette.gall@ac-strasbourg.fr), Catherine Falck, Yannick Vonau, Fabienne Flury, Aimeric Eble, Rachel Holveck.

Pour découvrir la vidéo de présentation du projet, il suffit de scanner ce QR code avec votre téléphone :



Lien visible : <http://www.kulturel.site.ac-strasbourg.fr/projets-2020-2021/2021-conte-et-raconte/>



Chœurs transfrontaliers : Fantastikinder

Ce projet propose aux enseignant·e·s allemand·e·s et français·e·s de mener un échange en musique avec un partenaire outre-Rhin : ensemble, les élèves des deux classes unissent leurs voix pour former une chorale franco-allemande. Le répertoire est composé des 17 chansons des Fantastiques disponibles dans les deux langues. Ce projet évolue en fonction des contraintes sanitaires : outre les traditionnelles rencontres physiques, les classes pourront aussi travailler ensemble à distance, et organiser des rencontres chantantes « virtuelles ». Un concert participatif présentiel reste toutefois prévu pour la fin du printemps 2022.

Toutes les propositions d'activités en présentiel ainsi que la capacité d'accueil le jour de la restitution seront conditionnées par le protocole sanitaire en vigueur.

Degré : INTER

Niveaux :

- C2 / 1. bis 3. Klasse
- C3 / 4. bis 6. Klasse
- 5ème / 7. Klasse

Territoire : Espace du Rhin supérieur

Etapes du projet :

- Automne : formation des enseignant·e·s, découverte du répertoire et des ressources d'accompagnement pédagogique, constitution des binômes transfrontaliers
- Travail par binômes : rencontres chantantes présentes ou à distance
- Printemps : concert participatif

Aide financière : Frais de déplacement. Le CD Fantastikinder et un livret de textes et partitions seront distribués lors de la formation.

Candidature : <https://framaforms.org/action-culturelle-transfrontaliere-et-regionale-proposee-par-la-darilv-formulaire-de-candidature>

Accompagnement du projet : <https://action-regionale.canoprof.fr/eleve/Fantastikinder/>

Suivi : **Bernadette Gall** (bernadette.gall@ac-strasbourg.fr), Rachel Holveck, Alexandra Rägler, Esther Späth

Pour découvrir la vidéo de présentation du projet, il suffit de scanner ce QR code avec votre téléphone :



Lien visible : <http://www.kulturel.site.ac-strasbourg.fr/projets-2020-2021/2021-fantastikinder-et-rencontres-en-mouvement/>

Rencontres en mouvement



Danser ensemble, c'est se rencontrer, pour s'exprimer et communiquer au-delà des mots ; c'est aussi faire (re)vivre des traditions d'ici ou d'ailleurs. Encadrés par une chorégraphe, les enseignant.e.s et leurs élèves, français et allemands, apprennent des chorégraphies communes, à partager en rencontres, et font évoluer leur danse vers des créations plus contemporaines.

Dansant les unes pour les autres, mais aussi toutes ensemble, les classes participant à cette action culturelle se rassembleront pour une gigantesque rencontre en mouvement au printemps 2022.

Toutes les propositions d'activités en présentiel ainsi que la capacité d'accueil le jour de la restitution seront conditionnées par le protocole sanitaire en vigueur.

Degré : INTER

Niveaux :

- C2 / 1. bis 3. Klasse
- C3 / 4. bis 6. Klasse

Territoire : Espace du Rhin supérieur

Etapas du projet :

- Automne : formation des enseignant.e.s, découverte des danses et ressources, constitution des binômes transfrontaliers
- Travail par binômes : rencontres dansantes présentes ou à distance
- Printemps : rencontre dansante globale

Aide financière : Frais de déplacement et d'intervenant.e.s.

Candidature : <https://framaforms.org/action-culturelle-transfrontaliere-et-regionale-proposee-par-la-darilv-formulaire-de-candidature>

Accompagnement du projet : <https://action-regionale.canoprof.fr/eleve/tanz/>

Ressource pour les élèves : <https://action-regionale.canoprof.fr/eleve/Kindertanz/>

Suivi : **Arlette Jacq-Muller (Arlette-Ma.Muller@ac-strasbourg.fr)**, Bertrand Zugmeyer, Corina Oosterveen, Alexandra Rägler, Esther Späth

Pour découvrir la vidéo de présentation du projet, il suffit de scanner ce QR code avec votre téléphone :



Lien visible : <http://www.kulturel.site.ac-strasbourg.fr/projets-2020-2021/2021-fantastikinder-et-rencontres-en-mouvement/>



Construire le Rhin supérieur : Ça chauffe, on construit cool ! Es wird heiß, wir bauen cool!

Cette action est une déclinaison transfrontalière du jeu-concours de la Maison Européenne de l'Architecture « Oscar » : le binôme transfrontalier de classes pourra être guidé par un·e architecte, et vivre ensemble l'expérience d'un véritable concours d'architecture : ensemble, les élèves français·e·s et allemand·e·s chercheront des solutions pour construire une ou plusieurs maquettes répondant à un cahier des charges rédigé dans les deux langues.

Toutes les propositions d'activités en présentiel seront conditionnées par le protocole sanitaire en vigueur.

Degré : INTER

Niveaux :

- C2 / 1. bis 3. Klasse
- C3 / 4. bis 6. Klasse
- C4 / 7. bis 9. Klasse

Territoire : Espace du Rhin supérieur

Etapas du projet :

- 15 septembre 2021 : Diffusion du règlement du concours et ouverture des inscriptions pour les classes
- 24 septembre au 31 octobre 2021 : Programme jeune public durant les journées de l'architecture pour que les futures classes participantes puissent trouver leur inspiration et s'initier
- 31 octobre 2021 : Clôture des inscriptions
- Novembre 2021 à avril 2022 : Interventions des architectes dans les classes et échanges avec une classe partenaire
- 21 et 22 avril 2022 : Rendu des maquettes
- Fin avril à fin juin 2022 : Jury, remises des prix et expositions dans les villes participantes

Aide financière : Frais de déplacement

Candidature : <https://framaforms.org/action-culturelle-transfrontaliere-et-regionale-proposee-par-la-darilv-formulaire-de-candidature>

Accompagnement du projet : <https://action-regionale.canoprof.fr/eleve/archi/>

Suivi : **Bernadette Gall** (bernadette.gall@ac-strasbourg.fr), Rachel Holveck

Tous ins Museum! Alle(z) au musée!



Tous ins Museum! Alle(z) au musée !

L'espace du Rhin supérieur dispose d'un patrimoine exceptionnel. Cette carte interactive invite enseignant·e·s et élèves à découvrir cette richesse en quelques clics. Elle présente une sélection de musées et de sites proposant une offre pédagogique favorisant la rencontre de classes partenaires autour de la culture régionale dans les langues de l'espace du Rhin supérieur.

Un dispositif de subventionnement permet une participation aux frais de déplacements, d'entrées et d'ateliers pour les classes de l'académie de Strasbourg.

Accès à la carte interactive : [https://sdi.georhena.eu/mviewer/?config=Tous ins Museum.xml#](https://sdi.georhena.eu/mviewer/?config=Tous%20ins%20Museum.xml#)

Toutes les propositions d'activités en présentiel seront conditionnées par le protocole sanitaire en vigueur.

Degré : INTER

Niveaux : Tous degrés

Territoire : Espace du Rhin supérieur

Aide financière : Frais de déplacement et frais de programme

Candidature : <https://framaforms.org/action-culturelle-transfrontaliere-et-regionale-proposee-par-la-darilv-formulaire-de-candidature>

Suivi : **Yannick Vonau** (yannick.vonau@ac-strasbourg.fr), Rachel Holveck (rachel.holveck@ac-strasbourg.fr), Dominique Drouard, Edith Weber, Catherine Falck, Aimeric Eble, Bertrand Zugmeyer



Parcours transfrontalier de mémoire et d'avenir

Cette nouvelle action proposera aux classes participantes de mener un projet décliné en plusieurs étapes dans l'espace du Rhin supérieur. Celui-ci permettra de découvrir des lieux de culture partagée, des lieux d'affrontement et de réfléchir à la construction européenne tout en abordant des thématiques d'actualité géopolitique transfrontalière. Chaque classe aura la possibilité de composer son propre parcours, en fonction de son projet pédagogique et pourra bénéficier d'un accompagnement pédagogique pour sa mise en œuvre.

Idéalement ce parcours s'adresse aux classes ayant déjà un établissement partenaire en Allemagne ou en Suisse.

Toutes les propositions d'activités en présentiel seront conditionnées par le protocole sanitaire en vigueur.

Degré : 2nd

Niveaux :

- C4 (4ème, 3ème) / 9. Klasse
- Lycée / 11. und 12. Klasse

Territoire : Espace du Rhin supérieur

Etapes du projet :

- Novembre : demi-journée de présentation du parcours et des ressources disponibles pour ces derniers
- 2 décembre 2021 : journée Euroscola en partenariat avec le parlement européen
- Janvier - juillet : rencontres de classes autour des thématiques des parcours

Aide financière : Frais de déplacement, d'intervenant-e et de programme (en complément des dispositifs de financement des collectivités territoriales).

Candidature : <https://framaforms.org/action-culturelle-transfrontaliere-et-regionale-proposee-par-la-darilv-formulaire-de-candidature>

*Suivi : **Edith Weber** (edith.weber@ac-strasbourg.fr), Marie-Eve Hartmann, Ludovic Fresse, Rachel Holveck*



Des élèves français·e·s et allemand·e·s du second degré participeront aux Science Days à l'automne à Rust, où ils découvriront ensemble une foire des sciences. Ils suivront un parcours de stand autour d'une thématique et réaliserons des activités scientifiques. Par la suite, ils auront pour objectif de s'approprier une thématique pour les présenter ensemble sous formes d'activités aux élèves du premier degré qui participeront aux Science Days für Kinder au printemps à Rust.

Toutes les propositions d'activités en présentiel seront conditionnées par le protocole sanitaire en vigueur.

Degré : INTER

Niveaux :

- C1 / KiGa
- C2 / 1. bis 3. Klasse
- C3 / 4. Bis 6. Klasse
- C4 / 7. bis 9. Klasse

Territoire : Espace du Rhin supérieur

Etapas du projet :

- 22 octobre 2021 : participation au Science Days à Europa-Park pour les enseignant·e·s du second degré, courte formation pour les enseignants sur place
- Novembre : début du projet pour les classes inscrites
- Novembre à janvier : réalisation des étapes du parcours par les classes
- Février : demi-journée de formation enseignant·e·s pour préparer le travail pour les Science Days für Kinder
- Printemps : Venue des classes aux Science Days für Kinder.

Aide financière : Frais de déplacement, d'intervenant·e·s et de programme.

Candidature : <https://framaforms.org/action-culturelle-transfrontaliere-et-regionale-proposee-par-la-darilv-formulaire-de-candidature>

Suivi : **Aimeric Eble** (aimeric.eble@ac-strasbourg.fr), Mareike Köck, Rachel Holveck

Congrès scientifique trinational



Des élèves français et allemands travailleront ensemble pendant l'année sur des expériences scientifiques. Le projet débutera par une formation pour les enseignant·e·s français·e·s et allemand·e·s qui leur permettra de construire un travail d'expérimentation scientifique coopératif en amont du congrès. Lors de ce congrès, les élèves bénéficieront d'ateliers et de conférences et une délégation de 8 élèves de chacune des classes partenaires viendra présenter le résultat de leur échange, véritable collaboration scientifique.

Lien pour l'inscription Biovalley (double inscription : auprès de l'académie et auprès du Biovalley college network) : <https://www.biovalley-college.net/sch%C3%BClerkongresse/trinationaler-sch%C3%BClerkongress/>

Toutes les propositions d'activités en présentiel seront conditionnées par le protocole sanitaire en vigueur.

Degré : 2nd

Niveaux :

- C4 (3ème) / 8. Klasse
- Lycée / 10. bis 12. Klasse

Territoire : Espace du Rhin supérieur

Etapas du projet :

- 13 octobre 2021 à 14h30 : une demie journée de formation pour les enseignant·e·s français·e·s et allemand·e·s. Visioconférence.
- 3 et 4 février 2022 : congrès scientifique trinational au Vaisseau à Strasbourg. Une nuitée en auberge de jeunesse possible.

Aide financière : Frais de déplacement, d'intervenant·e·s et éventuellement de programme.

Candidature : <https://framaforms.org/action-culturelle-transfrontaliere-et-regionale-proposee-par-la-darilv-formulaire-de-candidature>

Suivi : **Aimeric Eble** (aimeric.eble@ac-strasbourg.fr), Christiane Rabe-Vogt, Ingo Killian (Biovalley college network), Rachel Holveck



Théâtre(s) dans les langues du Rhin supérieur

Quelles compagnies et quels intervenants spécialisés peuvent monter avec moi un projet théâtre en langue régionale ? Quelles ressources et formations pour m'accompagner ?

Un parcours d'accompagnement sur toute l'année vous est proposé.

- ❖ Participez à une table ronde sur les modalités de lancement d'un projet théâtre en langue régionale. Rencontrez des ami·e·s et professionnel·le·s de la pratique théâtrale en milieu scolaire transfrontalier, échangez avec eux, renseignez-vous des possibilités de subvention, rencontrez des enseignants allemands désireux de trouver des partenaires de projets.
Intervenant·e·s : Theaterpädagogin Theater Baden-Alsace, Art'Rhena, Le Carreau, Thealingua, Le Maillon, Plattform.
- ❖ Formez-vous aux outils du comédien avec des professionnels et testez des jeux d'improvisation. Techniques d'animation de groupes pour des ateliers d'expression corporelle et de mise en voix de textes interculturels, travail sur les émotions et les textes de Slam/rap issus de la subculture berlinoise. Organiser la part entre jeu et écriture théâtrale, provoquer des jeux de lecture pour des élèves avec des niveaux hétérogènes.
Intervenant·e·s : Theaterpädagogin Thealingua de Berlin
- ❖ Table-ronde et échange d'expériences théâtrales interculturelles.

Toutes les propositions d'activités en présentiel seront conditionnées par le protocole sanitaire en vigueur.

Degré : 2nd degré - 20 places disponibles

Niveaux :

- C4 / 8. bis 9. Klasse
- Lycée / 10. bis 12. Klasse

Étapes du projet :

- Rencontre début novembre à l'Eurodistrict Theater Baden-Alsace à Neuried
- Formation en trois temps de mi-novembre à début janvier en distanciel et présentiel
- Sorties au théâtre
- Possibilité d'intervention dans les classes
- Prêt de matériel numérique ou audiovisuel auprès des ateliers Canopé de Strasbourg et Mulhouse
- Rencontre en juin

Aide financière : Frais de déplacement, d'intervenant·e·s et éventuellement de programme (à hauteur de 5€ par élève), frais d'abonnement établissement à Réseau Canopé

Accompagnement du projet : https://christelle-poulain-c.canoprof.fr/eleve/DaZ-Theater_eleve/

Suivi : Christelle Poulain-Chaigne (Christelle.Poulain-Chaigne@ac-strasbourg.fr), Rachel Holveck



Pamina Sport

Pamina Sport propose des rencontres sportives pour les collégien·ne·s sur le territoire de l'Eurodistrict Pamina. Des manifestations régulières sont organisées tous les ans en Alsace, en Palatinat et en pays de Bade, telles que : la PAMINA-Ball-Cup, la PAMINA-Outdoor-Cup et la PAMINA-Foot-Cup.

Toutes les propositions d'activités en présentiel seront conditionnées par le protocole sanitaire en vigueur.

Degré : 2nd

Niveaux :

- C3 (6ème) / 6. Klasse
- C4 / 7. bis 9. Klasse

Territoire : Eurodistrict Pamina

Aide financière : Frais de déplacement.

Candidature : <https://framaforms.org/action-culturelle-transfrontaliere-et-regionale-proposee-par-la-darilv-formulaire-de-candidature>

Suivi : Hervé Sturm (herve.sturm@ac-strasbourg.fr)



La thématique de la « Feuille » a été retenue pour l'édition 2022 du Printemps de l'écriture. Dans la catégorie « Langues de l'espace du Rhin supérieur », quatre sujets sont proposés : écriture créative, écriture journalistique, écriture en français et en allemand, écriture et arts visuels.

L'offre culturelle présente sur le site de la DAAC (bibliographie, sitographie, animations, spectacles, expositions au sein des musées ou des structures culturelles) est encore enrichie par l'Action régionale transfrontalière et en pays germanophone : une rencontre d'écrivain ou un atelier d'écriture pourront être organisés pour les classes s'inscrivant à la présente ACA.

Degré : INTER

Niveaux :

- C2 / 1. bis 3. Klasse
- C4 / 7. -bis 9. Klasse
- Lycée / 10. -bis 12. Klasse

Territoire : Espace du Rhin supérieur

Etapas du projet :

- juillet 2020 : parution des sujets
<http://www.printemps.site.ac-strasbourg.fr/langues-de-lespace-du-rhin-superieur/>
- novembre 2020 - février 2022 : travail en classe, intervention ponctuelle (atelier d'écriture)
- mars 2022 : inscription sur le site du printemps de l'écriture, envoi des productions

Aide financière : Frais de déplacement, éventuellement frais d'intervenant-e-s

Candidature : <https://framaforms.org/action-culturelle-transfrontaliere-et-regionale-proposee-par-la-darilv-formulaire-de-candidature>

Site du projet : <http://www.printemps.site.ac-strasbourg.fr/langues-de-lespace-du-rhin-superieur/>

Suivi : **Bernadette Gall** (bernadette.gall@ac-strasbourg.fr), Arlette Jacq-Muller, Rachel Holveck



Best-of « Rock auf dem Schulhof » live

Les enseignant·e·s inscrit·e·s disposeront du CD best-of du répertoire de musique « Rock auf dem Schulhof » ainsi que du livret d'accompagnement pour pouvoir travailler en classe sur les chansons pendant l'année. Cela donnera lieu à des restitutions au printemps.

Toutes les propositions d'activités en présentiel seront conditionnées par le protocole sanitaire en vigueur.

Degré : 1^{er}

Niveaux :

- C2
- C3

Territoire : Académie

Aide financière : Frais de déplacement, CD, livret d'accompagnement.

Candidature : <https://framaforms.org/action-culturelle-transfrontaliere-et-regionale-proposee-par-la-darilv-formulaire-de-candidature>

Suivi : Nicolas Fischer (nicolas.fischer@ac-strasbourg.fr), Rachel Holveck



FILE TA BOBINE !

Ce projet invite à s'emparer de l'histoire de la région à travers la découverte et la manipulation du film amateur. En partenariat avec MIRA (Mémoires des images réanimées d'Alsace), cinémathèque régionale numérique, les classes exploreront le patrimoine cinématographique alsacien et réaliseront une capsule vidéo contribuant ainsi à réactiver la mémoire collective régionale ou locale, uniquement à partir d'archives audiovisuelles amateurs.

Pour cette seconde édition, trois parcours seront proposés :

- Régional (à l'échelle d'un établissement),
- Transfrontalier (pour les établissements disposant d'un partenaire allemand)
- Trinational (France, Algérie, Allemagne)

Un festival sera organisé au printemps 2022 pour permettre aux participant·e·s de présenter leurs réalisations.

Toutes les propositions d'activités en présentiel seront conditionnées par le protocole sanitaire en vigueur.

Degré : 2nd

Niveaux :

- C3 (6^{ème})
- C4
- Lycée

Territoire : Espace du Rhin supérieur

Etapas du projet :

- Formation initiale pour les enseignant·e·s : vendredi 9 novembre 2021
- Intervention de deux heures en classe (avant Noël) : « Qu'est-ce qu'une archive filmée amateur ? »
- Intervention de deux heures en classe (avant Noël) : Découverte du corpus d'images d'archive
- Intervention de professionnels pour l'écriture et la réalisation du film

Aide financière : Frais de déplacement et d'intervenants de MIRA

Candidature : <https://framaforms.org/action-culturelle-transfrontaliere-et-regionale-proposee-par-la-darilv-formulaire-de-candidature>

Suivi : **Edith Weber** (edith.weber@ac-strasbourg.fr), Rachel Holveck

Pour découvrir la vidéo de présentation du projet, il suffit de scanner ce QR code avec votre téléphone :



Horisch de Storich



Horisch de Storich est un ensemble de 12 chansons originales en alsacien, composées et interprétées par Serge Rieger. Les enseignant·e·s inscrit·e·s disposeront de l'ensemble du répertoire de musique ainsi que du livret d'accompagnement pour pouvoir travailler en classe sur les chansons pendant l'année. Cela donnera lieu à des restitutions au printemps

Toutes les propositions d'activités en présentiel seront conditionnées par le protocole sanitaire en vigueur.

Degré : 1^{er}

Niveaux :

- C2
- C3

Territoire : Académie de Strasbourg

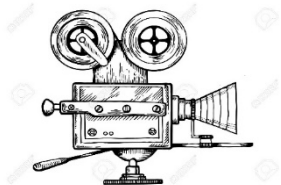
Etapas du projet :

- Novembre 2021 : formation pour les enseignant·e·s
- Printemps 2022 : Rencontres finales

Aide financière : Frais de déplacement

Candidature : <https://framaforms.org/action-culturelle-transfrontaliere-et-regionale-proposee-par-la-darilv-formulaire-de-candidature>

Suivi : Serge Rieger (serge.rieger58@gmail.com), Yannick Vonau, Nicolas Fischer, Rachel Holveck



L'objectif de ce dispositif est de faire découvrir, par le regard de leurs cinéastes, la culture et la langue des pays germanophones. Augenblick (du 9 au 26 novembre 2021) propose une offre riche de films en langue régionale ainsi que des outils pédagogiques pour préparer les séances.

Toutes les propositions d'activités en présentiel seront conditionnées par le protocole sanitaire en vigueur.

Programmation : <https://festival-augenblick.fr/fr/tous-les-films/>

Les cinémas partenaires : <https://festival-augenblick.fr/fr/les-cinemas-participants/>

Degré : INTER

Niveaux :


- C1
- C2
- C3
- C4
- Lycée

Territoire : Académie de Strasbourg

Étapes du projet :

- 6 octobre 2021 : **visionnage et pistes pédagogiques pour le premier degré** (maternelle et élémentaire) à la maison de l'image à Strasbourg. Merci de vous rapprocher de votre conseiller pédagogique en langue vivante pour vous inscrire.
Pour le second degré, il n'est pas prévu de formation spécifique cette année.
- Festival du 9 au 26 novembre 2021

Aide financière : Frais de déplacement.

 Afin de simplifier la procédure, vous trouverez un formulaire spécifique de demande de subvention en consultant la page suivante (date limite de dépôt : 12 octobre 2021) : <https://www.ac-strasbourg.fr/dareic/projets-regionaux-transfrontaliers-et-en-pays-germanophones/augenblick/>

Suivi : **Ariane Bonhomme (Ariane.Bonhomme@ac-strasbourg.fr)**, Arlette Jacq-Muller, Bertrand Zugmeyer



Summerlied fer d'Kinder

Le festival Summerlied proposera pour la rentrée des interventions artistiques en langue régionale aux établissements scolaires de la Communauté d'Agglomération de Haguenau. Il est proposé de bénéficier de ces interventions, avec une ou plusieurs classes, sur la base de 20 heures à répartir sur l'année. Chaque projet débouchera sur un spectacle ou une proposition artistique présenté(e) dans un lieu culturel ou lors des restitutions académiques. Plusieurs disciplines artistiques sont proposées : la chanson, la musique, le Slam, le théâtre, le conte.

Toutes les propositions d'activités en présentiel seront conditionnées par le protocole sanitaire en vigueur.

Degré : INTER

Niveaux :

- C1
- C2
- C3
- C4

Territoire : Wissembourg, Haguenau nord, Strasbourg 7

Aide financière : Frais de déplacement

Candidature : <https://framaforms.org/action-culturelle-transfrontaliere-et-regionale-proposee-par-la-darilv-formulaire-de-candidature>

Suivi : Yannick Vonau (yannick.vonau@ac-strasbourg.fr), Nicolas Fischer